TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ ĐỒNG XOÀI** **TỈNH BÌNH PHƯỚC**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập- Tự do-Hạnh phúc**
Số: 12/2021/QĐST-DS	*Đồng Xoài, ngày 03 tháng 02 năm 2021*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ ĐỒNG XOÀI, TỈNH BÌNH PHƯỚC

- Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Văn Đ

Bà Đinh Thị Lương O

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Mai H **-** Thư ký Tòa án.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Đồng Xoài tham gia phiên tòa*:** Bà Lê Thị H- Kiểm sát viên.

Căn cứ vào các điều 212, 213, 235 và 246 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ hồ sơ vụ án dân sự thụ lý số 204/2020/TLST-DS ngày 30 tháng 10 năm 2020 về *"Tranh chấp hợp đồng tín dụng và thẻ tín dụng"*.

XÉT THẤY:

Tại phiên tòa các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ nội dung vụ án và thỏa thuận của các đương sự là tự nguyện, không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: **Ngân hàng T**

Địa chỉ trụ sở chính: phường Láng H, quận Đống Đ, TP. Hà Nội.

Địa chỉ liên hệ: phường T, Quận Phú N, thành phố Hồ Chí Minh.

Đại diện theo pháp luật: Ông N, Chức vụ: Chủ tịch Hội đồng quản trị; Đại diện theo ủy quyền ký đơn khởi kiện: Ông Đỗ T, chức vụ: Phó Giám đốc Khối pháp chế và kiểm soát tuân thủ.

Đại diện theo ủy quyền tham gia tố tụng: Ông Nguyễn Trọng H, sinh năm 1984; Chức vụ: Chuyên viên xử lý nợ KHCN-VPBank AMC. Theo văn bản ủy quyền số 15/2020/UQ-KHCN ngày 31/7/2020..

Bị đơn: **Ông Thạch S**, sinh năm 1981,

Bà Dương Thị Thu H, sinh năm 1986,

Cùng địa chỉ nơi cư trú: phường Tân Th, thành phố Đồng Xoài, tỉnh Bình Phước.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ông Thạch S và bà Phan Thị Thu H phải trả cho Ngân hàng T số tiền tổng cộng là **566.766.772 đồng** *(Năm trăm sáu mươi sáu triệu bảy trăm sáu mươi sáu ngàn bảy trăm bảy hai đồng)*

Trong đó:

* Khoản tiền của Hợp đồng cho vay kiêm hợp đồng thế chấp xe ô tô số LN1807240820973/VTH/HĐTC ngày 12/9/2018 gồm:

- Tiền gốc là 408.891.630 đồng *(Bốn trăm tám sáu triệu đồng*);

- Lãi suất từ ngày 11/11/2019 đến ngày xét xử (ngày 03/02/2021) là 142.247.680 đồng *(Một trăm bốn mươi hai triệu hai trăm bốn bảy ngàn sáu trăm tám mươi đồng),* bao gồm các khoản lãi sau*:*

. Lãi trong hạn: 6.846.749 đồng *(Sáu triệu tám trăm bốn mươi sáu ngàn bảy trăm bốn chín đồng);*

. Lãi quá hạn: 124.487.039 đồng *(Một trăm hai mươi bốn triệu bốn trăm tám bảy ngàn không trăm ba chín đồng);*

. Lãi phạt chậm trả 10.913.892 đồng *(Mười triệu chín trăm mười ba ngàn tám trăm chín hai đồng)*

* Khoản tiền của Giấy đề nghị kiêm hợp đồng phát hành và sử dụng thẻ tín dụng, dịch vụ ngân hàng điện tử ngày 17/09/2018 gốc là 9.118.142 đồng *(Chín triệu một trăm mười tám nghìn một trăm bốn hai đồng)*; lãi suất từ ngày 11/11/2019 đến ngày xét xử (ngày 03/02/2021) là 6.509.320 đồng *(Sáu triệu năm trăm lẻ chín nghìn ba trăm hai mươi đồng).*

Thời hạn trả nợ vào ngày 03/4/2021.

Kể từ ngày 04/02/2021 ông Thạch S, bà Dương Thị Thu H còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi phát sinh trên số tiền nợ gốc chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên đã thỏa thuận trong Hợp đồng cho vay kiêm hợp đồng thế chấp xe ô tô số: LN1807240820973/VTH/HĐTC ngày 12/9/2018 và Giấy đề nghị kiêm hợp đồng phát hành và sử dụng thẻ tín dụng, dịch vụ ngân hàng điện tử ngày 17/09/2018 cho đến khi thanh toán xong các khoản nợ.

Ngay sau khi ông Thạch S bà Dương Thị Thu H trả nợ xong, Ngân hàng T có nhiệm trả lại cho ông S, bà H bản chính Giấy chứng nhận đăng ký xe ôtô số …biển kiểm soát …….. do Phòng cảnh sát giao thông Công an tỉnh Bình Phước cấp ngày 05/09/2018 tên ông Thạch S.

Trường hợp ông S, bà H không trả hoặc trả không đầy đủ các khoản nợ thì Ngân hàng T có quyền yêu cầu cơ quan Thi hành án có thẩm quyền tiến hành thủ tục phát mãi tài sản thế chấp theo hợp đồng số LN1807240820973/VTH/HĐTC ngày 12/9/2 gồm: 01 xe ôtô nhãn hiệu Chelvolet, số loại: Colorado, số khung: 8EL0KH608084, số máy: KHG181321026, biển số xe ……, giấy chứng nhận đăng ký số ……. do Phòng Cảnh sát giao thông Công an tỉnh Bình Phước cấp ngày 05/09/2018 tên ông Thạch S để đảm bảo thu hồi nợ theo quy định.

Án phí dân sự sơ thẩm: Ông Thạch S, bà Phan Thị Thu H có đơn xin giảm án phí do hoàn cảnh gia đình khó khăn, có xác nhận của Ủy ban nhân dân phường Tân Th,

thành phố Đồng Xoài, tỉnh Bình Phước nên được giảm 50% án phí. Số tiền ông S, bà H còn phải nộp là phải chịu là 13.335.335 đồng (*Mười ba triệu ba trăm ba mươi lăm ngàn ba trăm ba lăm đồng)*.

Chi cục thi hành án dân sự thành phố Đồng Xoài hoàn trả cho Ngân hàng T số tiền tạm ứng án phí đã nộp 12.300.000đồng *(Mười hai triệu ba trăm nghìn đồng)* theo biên lai thu tiền số 0025294 quyển số 000506 ngày 23/10/2020.

Chi phí xem xét thẩm định tại chỗ Ngân hàng T tự nguyện chịu theo quy định của pháp luật, đã nộp và chi đủ.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
-TAND tỉnh Bình Phước.
- VKSND TP. Đồng Xoài;
- Chi cục THA DS TP. Đồng Xoài;
- Các đương sự;
- Lưu: VT, hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA